Exhortaciòn 1825 - 1946

El Comité Patriòtico de Young exhorta al Pueblo en general, Comercio, Instituciones Sociales, Culturales y Deportivas a prestar el más amplio apoyo a los actos a celebrarse mañana 25 DE AGOSTO en Conmemoración del día de Nuestra Independencia Nacional.

La conmemoración de nuestras grandes festividades deja de manifiesto el espíritu de patriotismo que anima al pueblo y exalta tal sentimiento a la juventud, por lo tanto mañana en que festejamos el 121.o aniversario de Nuestra Independencia de todo poder extranjero, debe volcarse todo Young a la concentración a las 10 de la mañana frente al Liceo local y contribuir al brillo de la manifestación que saldrá hacia la Plaza de Deportes.

Pueblo de Young: Mañana, todos como un solo hombre a la Gran Concentración frente al Liceo, dispuestos a aportar cada uno el mayor brillo a la festividad patria como homenaje fervoroso a los gestores de la felicidad de Nuestra Patria.

Orden de la Manifestaciòn

Hora 10.— Punto de reunión Liceo. (Concentración).
ORDEN: Al frente equipo sonoro y motocicletas.
El grupo de jinetes, con abanderados, autoridades y Jefes de orden, partirán del Hotel Sansberro, hasta el costado del Hotel Avenida, para unirse a la columna, que partirá de allí hasta la Plaza de Deportes.

A continuación, Deportistas visitantes, y cuadros de football y ciclistas, banderas e insignias, por orden de la antigüedad de fundación. Grupo juvenil de ciclistas.

Estudiantes del Liceo Habilitado de Young, en corporación, con banderas desplegadas.

Público en general, con insignias y escarapelas que se repartirán en el acto.

Concentración de autos y camiones, cuyo abanderamiento estará a cargo de la Comisión Organizadora. (Estos deben estacionarse frente al Hospital, a fin de no entorpecer el orden de las agrupaciones antes citadas).

INDICACIONES A LOS JINETES QUE INTERVENGAN EN EL DESFILE

Deben encontrarse a la hora nueva, en el local del Hotel Sansberro, donde se dispondrá del lugar necesario para esperar la orden de partida.

PROGRAMA GENERAL DE FESTEJOS EN LA PLAZA DE DEPORTES

Desfile de alumnos liceales y escolares.
Himno Nacional.
Discurso de una educacionista en representación del magisterio local.
Ejercicios gimnásticos por alumnos de la Escuela N.o 17.
Leyenda Patria, por el estudiante liceal Hugo N. Martínez.
Ejercicios gimnásticos por Alumnos del Liceo Habilitado.
Discurso de clausura en nombre del Comité Organizador y del Liceo Habilitado, por el Presbítero Alejo Llama.

SOLEMNE TE-DEUM

Mañana en la Parroquia Local, luego de la misa de las 8 y 30, se cantará el Te—Deumn en Conmemoración del Día Patrio.

Se invita al pueblo a asistir a tan solemne ceremonia. A la salida del Templo se cantará el Himno Nacional.

El Heraldo de Young

PORTE PAGO

YOUNG, (RIO NEGRO) Sábado 24 de Agosto de 1946

Director Responsable: Isidoro Casas Pereyra.— Teléfono 22 Avda. 18 de Julio.—A 100 Metros de la Junta Local

AÑO III—N.o 235

Amanecer Patrio

Luego del día de hoy, mañana, 25 de Agosto es un nuevo día feliz para la Patria. Con solo mirar el Sol de la Bandera evocamos ya un día hermoso. Con solo sabernos orientales ya sabemos de nuestra obligación.

Son elocuentes ciertas diferencias. Los pueblos militaristas o militarizados en estos casos obedecen a órdenes. Los pueblos civilistas obedecemos a la conciencia. Más claro entonces es el deber cuando él emana de nosotros mismos.

Hace justamente mañana 121 años que otros orientales,— albañiles de esta notable estructura social y económica,— declaraban en La Florida sus férreos propósitos de crear este suelo, como Artigas entreviera y Lavalleja El Grande con su espada dibujara desde las arenas de «La Agraciada». Para ellos el deber se constituyó en el sacrificio de vidas y fortuna, tal como a veces constituye para nuestros padres la formación de un hogar feliz y la estabilidad de nuestro pan futuro.

De modo que, la tarea que otorga lauros ya está cumplida con honor y largueza. Es nuestro deber y nuestra obligación honrar esa memoria y no dilapidar el caudal de gloria y bienes otorgados.

Vamos hacia el porvenir con las manos limpias y la conciencia tranquila. Así que al llegar el otro amanecer, cada cual en su puesto, y con el beso del alba en las mejillas, deberá estar honrando fecha tan magna, como que viviendo estamos pensamiento tan sublime de ilustres varones y sinceros patriotas.

Marathon

Programa Deportivo de la Tarde

Entre los espèctáculos deportivos que se dedicarán a esta Magna Fecha, se realizará la Grán Marathón de los Barrios que anunciáramos y una importante carrera ciclista, esperándose contar con la colaboración depórtiva del Club Nacional de Basket-Ball de Fray Bentos.

Celebración Patria en Nuevo Berlín

Esta noche a la hora 22 el Centro Democrático de Nuevo Berlín realizará un acto en celebración de la Conmemoración Patria, ejecutándose el Himno Nacional. Tendrá palabras alusivas a la fecha histórica el Sr. Ramón Dapelo Godoy, recitando poemas escogidos la Srta. Blanca Cal.

MISAS DE LA SEMANA EN LA PARROQUIA LOCAL

—Domingo 25, a las 8 y 30 por la Patria y a las 9 y 30 por Pedro Máximo Bauzá.

—Lunes 26, por Guillermo Rosse Young.

—Martes 27, por Justo Duarte.

—Miércoles 28, por Justo González.

De la Escuela N.o 34

En la apertura de propuestas efectuado el 20. a las 15 hs. se aceptó la del Sr. Hermenegildo Pintos a $ 0.28 el kg. de carne en general.

Celebración

El Cincuentenario del Banco República

EL ACTO DE ESTA TARDE

Esta tarde a la hora 19 en las oficinas de la Sucursal del Banco de la República O. del Uruguay se realizará un elocuente acto con motivo de la celebración del Cincuentenario de la Fundación de la Institución.

Conociendo la trascendencia económica y social que la labor del referido organismo público tiene entre nosotros, se descarta la importancia que adquirirá el acto de esta tarde.

Cita de Honor

Mañana, luego determinado programa de Festejos se Realizará en el Club Social de Young la reunión constitutiva del Comité Patriótico.

¡CIUDADANO NO FALTE!

Comisión Regional de Lucha Contra la Langosta

MANIFIESTO
A Todos los Pobladores

En cumplimiento de lo dispuesto por la ley del 26 de junio ppdo. se ha constituido en nuestra zona la Comisiòn Regional de Lucha contra la Langosta, compuesta por los delegados de las Sociedades que representan a los productores y los delegados de las autoridades municipales y nacionales.

Se han constituido además cinco Comisiones zonales delegadas, en los siguientes puntos: «Bichadero», «Colonia Nueva Valdense», «La Florida», «El Ombú S. A.» y «Mesafra».

En otras invasiones se ha luchado con duro sacrificio por algunos y total negligencia por otros. Las críticas de los productores son muchas, algunas razonables.

Estamos frente a una nueva organización que se inicia con esta campaña, ante una invasiòn de gigantescas proporciones.

La lucha está en manos de los propios interesados compartida con autoridades y tècnicos. Nuestra responsabilidad es inmensa: Reducir al mínimo la pérdida de millones de pesos fruto de nuestro trabajo, y además, velar porque los fondos aplicados a la lucha, se inviertan con la máxima eficacia.

La Comisión Regional de Lucha contra la Langosta, compenetrada de la importancia decisiva que tiene para el cumplimiento de su cometido la colaboración de todos los pobladores de la zona, hace un especial llamado a todos para que la colaboración que la ley obliga a prestar a todos los habitantes varones nacionales y extranjeros de 17 a 50 años de edad, sea sincera y espontánea como consecuencia del convencimiento de realizar obra de beneficio común y engrandecimiento de la patria.

Young, 22 de Agosto de 1946.

Ing. Agr. JUSTO A. LEAL ROLDAN — PRESIDENTE
ALFREDO STIRLING — SECRETARIO

COLABORE:—Cuando posea datos sobre llegada de alguna manga, hagalos conocer rápidamente por intermedio de la Comisaría próxima o telefónicamente a Secretaría, comunicando únicamente lo que tenga seguridad de su veracidad.

Precios Record R. Marsh

El Gran Campeón Romney Marsh Viene Para Young

* * *

PADREARA en «RINCON de FRANCIA»

Otra de las noticias de excepción que la Exposición de Palermo nos ha deparado en el correr de la semana es la venta del Gran Campeón Romney Marsh que fué adquirido por el Sr. Urbano Etcheniique en comisión para el Sr. Julio Stirling en la suma de $ 29.000. De modo que este extraordinario semental padreará en «Rincòn de Francia».

El Campeón de «El Prado» fué vendido en Palermo para la Cooperativa de Abasto en $ 18.000.

Obtuvo Exito "La Gran Cachada"

El miercoles se presentó en el Teatro Florencio Sánchez de Paysandú el conjunto Radio Humorístico «La Gran Cachada» de notable suceso en C. W. 35 Radio Paysandú Lo hizo con un lleno completo lo cual hace que los simpáticos muchachos de «Ecos del Deporte» se hagan acreedores de felicitaciones

Un Día Iremos

Al mar de tu niñez, al mar lejano,
al mar en cuya orilla de pañuelos
la nena se quedò izando la mano
y la inauguración de tus desvelos,
a la aldea pesquero con su gaya
gente, con sus viñedos y legares,
a la arena dorada de su playa,
a la sombra cordial de sus pinares;
a la aldea y al mar de tus veleros,
a la aldea y al mar y a todo eso
que fuera prenda de tu antigua suerte;
a la aldea y al mar un dia iremos,
un dia iremos, padre: a tu regreso
de la noche madura de tu muerte

CARLOS CARLINO

Méndez y Ferràs

MONOLITICO — PIETRAS GENERALES

TRABAJOS ESMERADOS

PIDA PRESUPUESTO

Por Plancha de Monolíticos, Cruces, Panteones, Piletas, etc.

Ex—Local de «La Parrilla» — YOUNG

JUZGADO DE PAZ DE LA CUARTA SECCION DEL Depto. de RIO NEGRO

EDICTO

Por disposición del suscripto Juez de Paz de la 4.a Sección del Departamento de Rio Negro, en los autos caratulados: "Año 1946.- MARCELINO C. INDARTE.— Entrega de una vaca", se cita y emplaza por el termino de noventa días a quien se considere dueño o con derecho al animal que a continuación se detalla: Una vaca mascarada, con señal de una horqueta en la oreja derecha y entera la oreja izquierda, q' tiene dos marca igualesenel ladoizquierdo, y otra marca del lado de derecho cuyo dibujo puede verse en esta Redacción o en el Juzgado; y cuya vaca se encuentra a disposición de este Juzgado a lo dispuesto por el Código Rural para que comparezca a recamarla con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de que si no lo hiciere, se procederá a la venta en remate público, como lo establece el Artículo 39 del Código Rural.

Young, Julio 19 de 1946.—

JUAN DA SILVA

Juez de Paz

JUZGADO DE PAZ DE LA 4ª Sección del Departamento de Rio Negro

PUEBLO YOUNG

EDICTO

Por disposición del suscripto Juez de Paz de la Cuart Sección del Departamento d Rio Negro en los autos caratulados: «Año 1946.— JUAN Y ALBERTO MONTERO.— Entrega de un novillo», se cita y emplaza por el término de noventa dias, a quien se considere dueño o con derecho al animal que a continuación se detalla: un novillo Hereford con señal de una muesca por abajo de cada oreja y la marca cuyo dibujo puede verse en esta Redacción y en el Juzgado, y el cual se encuentra a disposición de este Juzgado conforme a lo dispuesto por el Codigo Rural para que comparezca a reclamarlo con los justificativos del caso bajo apercibimiento de que si no lo hiciere, se procederá a la venta en remate público como lo establece el Articulo 39 del Codigo Rural.

Young, Julio 19 de 1946.—

DE LA ESCUELA N.o 34

LICITACION

Se llama a Licitación Pùblica para proveer de carne por el corriente año de 1946 al Comedor de la Escuela de Primer Grado N.o 34 de Young de acuerdo a las siguientes condiciones:

Martes y jueves 6 kgs. de pulpa Lunes Miércoles y Viernes 3 kgs. puchero y 3 kgs. de pulpa.

Las propuestas que se presentaren serán abiertas el día 20 del cte. a las 15 horas en presencia de los interesados que concurran al acto en el local de la Escuela

LECHE

Garantido en pureza y Calidad

Procedente de la Granja «Santa Juana».

Ordeñada y Repartida por sus dueños.

Solicite en el Puesto N.o 8, Calle Rincón a una cuadra de Ruta 3.

Pedimos un pronunciamiento sobre las soluciones presentadas por la Bancada de la Unión Cívica a los angustiosos problemas del Techo, del Alimento y del Vestido.

— —

Escuche «La Voz de la Unión Cívica» todos los días a las 20 y 30 horas. Sábados y domingos a las 11 y 30 horas por C X 8 Radio Sarandí.

Terreno

EN VENTA

Oigo Ofertas por una fracción 5.215 metros frente al Hospital Young.— Calle Puig por medio y camino Departamental a Paysandú.

JUAN CROCE

AMENIDADES

Bueno es Saberlo

Que las ballenas alcanzan a vivir hasta 400 años?

— — —

Que los Suecos son los hombres de mayor estatura de toda Europa.

— — —

—Que el vino mas rico del pais en botellas de dos litros se expende en Confiteria «La Sirena».?

— — —

—Que la isla mayor del mundo es Nueva Guinea.?

— — —

—Que la girafa es considerada completamente muda.?

— — —

—Que a pesar de las grandes dificultades Casa «Reyes Hnos.» vende alcohol azul.?

— — —

—Que el Delfin es un pez mamifero?

— — —

—Que la torre de Eiffel (Francia) tiene 310 Mts. de altura.?

— — —

—Que solo en «Reyes Hnos.» encontrarà Ud. Nafta SIN PLOMO para calentadores.?

— — —

—Que la primera locomotora fué puesta al servicio público en el año 1825?.

— — —

—Que la luna está a 384 mil Kms. de tierra?

— — —

—Que el teléfono que defiende siempre su bolsillo es el 98.?

— — —

—Que el planeta Venus es el mas próximo a la tierra.?

— — —

Que el canal de Panamá tiene 81 Kms. de largo.?

— — —

Que solo en «La Sirena» podrá usted encontrar Bizcochos Canale.?

— — —

NEGOCIO EN VENTA

Por cambio de actividades VENDO Comercio en los ramos de FERRETERIA— BAZAR-TALABARTERIA-PINTURERIA-LIBRERIA-JUGUETERIA- etc.

EDIFICIO: Amplios salones con vidrieras a la calle, escritorios, depòsitos, Cto. de baño, etc. y amplio terreno.

Estantería nueva, mostradores, vitrinas, etc.

Otros Edificios y terrenos con amplias comodidades, bien ubicados.

Tratar:

Julio Meyer

Young *Telf. 59*

Conozca las Soluciones Prácticas presentadas en el Parlamento por la Bancada de la Unión Cívica para combatir la especulación.

— —

Escuche «La Voz de la Unión Cívica» todos los días a las 20 y 30 horas. Sábado y domingo a las 11 y 30 horas por C X 8 Radio Sarandí.

Objetos encontrados

Ha sido entregado a nuestra redacción un carnet del Sindicato de la Construcción a nombre de Luis Alberto Aguilar encontrado el viernes frente a Casa Reyes por la Srta. Cristina Santos.

Su dueño puede pasar a retirarlo en horas hábiles por nuestra Imprenta.

Dra. Lérida Chappe Carleo

CIRUJANO—DENTISTA

Comunica que acaba de instalar su consultorio en la Calle Monte Caseros 931, Paysandú.

Atiende en Estación Piñera desde los días sábados a lunes de cada semana.

CORRESPONSALIA de NUEVO BERLIN

COPA «LA ENRAMADA»

—La Comisión de Berlín F.C que preside el Sr. Aurelio Orozco, ha programado jugar la Copa denominada «La Enramada», donada por los deportistas Sres. Caleri y Mazilli entre los Clubs «Santa Rosa» de ésta localidad y «Uruguay» y «Olimpico» de Bellaco.

Enfermos

—Mejoró el Sr. Julio Mernies.

—Sigue enferma la Sra. Lorenza P. de Mazanti.

—Algo enfermo la Srta Itala Taboada.

Viajeros

—Regresó de Montevideo el Sr. Abraham Genis.

—De Mercedes el Sr. Pedro Mernies.

—De Montevideo el joven Horacio Silva Rodriguez.

—De igual destino el Sr. Caneis Alza.

—Tambien el Sr. Alvaro Silveira.

—Estuvo en F. Bentos el Sr. Ramón Dapelo Gonoy.

—De Young el joven H. Lema.

—De F. Bentos la Srta. Amelia Castromán.—Z. M.— Corresponsal.

Fomente el EXITO

Del Gran Chocolate de la Escuela 17

Caja Popular de Young

LLAMADO A PROPUESTA

Se llama a propuestas para el arreglo del local Gerfauo que ocuparàn las oficinas de la Caja Popular de Young.

El plazo de la entrega de las mismas vence el miércoles 28 de Agosto de 1946 a las 11 horas.

Memorias, Planos, etc. estan a disposición de los interesados en la Barraca Nacional del Sr. Juan C. Figueredo.— Young.

Confiteria Buenos Aires de CIPRIANO LAZARO

Masas de Primera Calidad

Bombones y Caramelos Finos

Se Envía a Campaña

Teléfono 16 YOUNG

TARJETERO PROFESIONAL

Dr. JOSE LEVIN
Médico-Cirujano
Consultas: de 9 a 11 y 15 a 19
Teléfono 66 Young

Dr. JUAN ANTONIO HERNANDEZ
Abogado y Escribano
18 de Julio 1010 — Apto. 2
PAYSANDU

RAUL P. CASTIGLIONI
Químico - Farmacéutico
Teléfono 65 Young

ALFONSO REQUITERENA VOGT
Escribano
Avda. 18 de Julio 1081
FRAY BENTOS

Dra. NELIDA MAGARIÑOS
Cirujano - Dentista
Atiende en Young en el "Restaurant Rodriguez"
YOUNG
Consultorio en Montevideo: MERCEDES 1742 - Apto. 4

MANUEL A. TABOADA
Estudio Jurídico
Asuntos Civiles, Criminales y Comerciales
Rivera 1345 - Fray Bentos

Arquitecto OLASO MARIN
Arquitecto LENOBLE
Ingeniero ETCHART
ESTUDIO:
Ituzaingó 1461 1º piso B
MONTEVIDEO
Por informes en Young
Local Marin - Juan Croce
Teléfono 32 Young

MARIO W. LONG
Químico - Farmacéutico
Teléfono 26 Young

RAMON ALSINA HORTA
Cirujano-Dentista
Consultas: de 8 a 12 horas y de 15 a 20 horas en el Sanatorio del Dr. Zeballos
Teléfono 37 Young

Dr. ZEMIRAMIDES L. ZEBALLOS
Médico-Cirujano
Teléfono 37 Young

Dr. CARLOS M. FISCHER
Médico - Cirujano
Teléfono 58 Young

JOSE S. ELISBURU
Escribano
Teléfono 96 Young

EL HERALDO DE YOUNG

Periódico Regional Independiente

SUSCRIPCIONES

Anual	$ 8.40
Semestre	" 4.20
Trimestre	" 2.10
Mensual	" 0.70

AVISOS

1 Página mensual	$ 80.—
1 Página, 1 publ.	" 25.—
1/2 Página, 1 publ.	" 12.50
1/2 Página, mensual	" 40.—
1/4 Página, mensual	" 20.—
1/8 Página, mensual	" 10.—
1/16 Pág., mensual	" 5.—

TARIFA Nº 2

Avisos Económicos hasta 5 líneas la 1ª semana	$ 0.25
Semanas subsiguientes	" 0.10
Solicitadas por public.	" 1.—
Edictos, por public.	" 1.—
Avisos fúnebres, 1 col.	" 1.50
" " 2 col.	" 2.50
" " 3 col.	" 5.—
" " 6 col.	" 10.—

Redacción e Imprenta Avenida 18 de Julio - Teléf.: 22

YOUNG - RIO NEGRO

URUGUAY INSTITUTO DE PROPAGANDA

AVISOS EN ESTE PERIODICO EN MONTEVIDEO

LLAME AL TELEF. 9-13-13 YAGUARON 1156

AVISO

Se arrienda o se vende un terreno de dos hectareas y media de propiedad de Ignacia de los Santos de Benites

También vende una rastra de hierro en buen estado.

Tratar con su dueña en Young.

ALQUILERES

CASA amplia de material.- con fondo, agua y luz

Se alquila.- Frente a Plaza de Deportes Precio $ 28.

Se exige buena garantía.- Informes en esta Imprenta

Servicios pedidos

QUINTERO Necesito, Tratar Ricardo Meyer, teléfono N.o 9.=Paso de la Laguna.

Ventas varias

Se VENDEN 10 tijeras anchas Cooper "Galgo" en buen estado.— Tratar con Eduardo Rodriguez Vera.— Young.

SE COMPRAN

Montes en pié, para explotar. Se adelanta Dinero.

INFORMES: En esta Imprenta.— Teléfono 22

Coche de Alquiler

CERRADO

de Eduardo Manzini

RAPIDEZ Y SEGURIDAD

LLAMELO AL

Telef. 107 Young

Comentarios Mundanos

Promete Ser Memorable el Exito del Chocolate de Mañana

EN LA ESCUELA N.o 17

Ya nadie duda, que una vez más, el tradicional salón de la Escuela N.o 17, en la tarde de mañana será marco de una destacadísima reunión social.

El Chocolate Danzanth con fines benéficos que se ha programado para la hora 17 y 30 será motivo obligado para que a esa hora de la tarde el más numeroso núcleo familiar de la localidad se encuentre en dicho Salón animando una tertulia que siempre se ha distinguido por lo realmente hermosa.

La activa Comisión de Fomento y Comisión de Damas no se ha dado tregua en el correr de la semana en los preparativos pertinentes de modo que todo hace esperar el suceso singular que hemos consignado en líneas precedentes y que la causa por su nobleza requiere sin lugar a dudas.

Animará Publicidad «Michey».

EL RECIBO de ESTA NOCHE EN EL CLUB SOCIAL DE YOUNG

Esta noche la familiaridad característica del Club Social de Young, nuevamente se pondrá de manifiesto en el recibo social que esta noche se llevará a cabo en esa elegante sala.

La numerosa grey de asociados habrá de estar presente en una fiesta que tendrá la virtud de esperar los primeros albores del día patrio y que a la vez será otro jalón más de cultura y fraternidad social típicamente característicos de nuestro ambiente.

Cumpleaños

—El miércoles 21 cumplió años el Sr. Juan María Gómez siendo por esa causa felicitado por sus familiares.

—Ayer cumplió años la niña Pocha Zardo Godoy, siendo por esa razón felicitada por sus amiguitas.

—El domingo 11 cumplió años el joven Juan Carlos Battistessa siendo felicitado por sus muchos amigos.

—El viernes 16 cumplio años la señora Celina Silveira de Battistessa siendo muy felicitada por sus familiares.

—El sábado 17 cumplió años el señor Juan C. Valiente siendo felicitado por amigos y familiares.

—Ayer 23 cumplió años la señorita Nilda Nelly Meyer Con ese motivo recibió felicitaciones de sus familiares y amiguitas.

—Mañana 25 cumple años la señora María Luisa B. de Meyer. Ese sera motivo para que la saluden sus muchos familiares y amistades.

Rumor de Cuna

—El hogar de los esposos Coelho—Juan se ha visto alegrado el jueves 15 del Cte. con una nena que llevará el nombre de Alicia Ruth. Felicitaciones.

CELEBRACION PATRIA

Invitación al Público y Padres de Alumnos de la Escuela N.o 17

Young, Agosto 22 de 1946.

Señor Director de «El Heraldo de Young»
Localidad

De mi mayor consideración:

La Dirección y personal docente de la Escuela N.o 17 de 2.do grado tiene el agrado de invitar a Ud. y por intermedio de su prestigioso Diario, a los padres del alumnado y pueblo en general para el acto que en Conmemoración Patria se realizará en el Local de esta Escuela el día 25 de Agosto a la hora 9 y 30 de la mañana.

Saluda a Ud. muy atentamente: DONATA MONTESANO de DEL CURTO.- Directora Suplente.-

Comisión Regional de Lucha Contra la Langosta

AVISO

Debiendo llenar 6 cargos de inspectores se comunica a los interesados en ocupar esos puestos que se ha abierto un Registro de aspirantes en la Secretaría de la Sociedad Fomento Rural de Young, donde podrán anotarse. Los interesados deben presentarse munidos de su correspondiente Credencial Cívica.

El Registro se cerrará el 26 del Cte

C. E. C. Y.

YOUNG

Se convoca a todos los asociados para la Asamblea General Ordinaria que se llevará a cabo el Domingo 1.o de Setiembre próximo a las 9 horas en el predio contiguo a Casa Pedro Ferrés y Cía.

Se encarece puntual asistencia.

EL SECRETARIO

Enlace

CERDEÑA—LEMA

La próximidad de la fecha fijada para la boda hace que los contrayentes Srta. Lilia Lema y Sr. Enrique Cerdeña vengan siendo objeto de múltiples demostraciones de simpatía, las cuales el jueves próximo, fecha fijada para la boda se pondrán de manifiesto en forma más elocuente.

Como dijimos en pasada oportunidad serán testigos por parte de la novia los Sres. Francisco y Martín Lema, Víctor M. Favotto y Sta Delia Lema y por el joven Cerdeña los Sres. Pedro Moreira, Felipe Lema, Pedro María Moreira y Sra. Orla L. de Montesano.

PROGRAMAN KERMESSES EN SANCHEZ

El día 18 del cte. reunióse la Comisión Pro-Fomento de la Escuela N.o 9, y entre los asuntos tratados, se resolvió realizar unas kermesses los días 7 y 8 del mes de Setiembre próximo, cuyos fondos serán destinados a la compra de un Botiquín para la escuela.

Esta posesión significa, merced a la labor de esta Comisión una valio a conquista para el tratamiento de urgencia de los accidentes más comunes y encara con ello una nueva forma, necesaria de protección al niño. Ademas en muchos casos de reconocida urgencia, el vecindario encontrará en el Botiquín Escolar a un elemento de inapreciable valor.

Es seguro que el éxito coronará estos festivales dado su noble y generoso fin

VENDO

300 ovejas con 700 corderos. Tratar en el puesto de la Estancia La Palma con Alberto Díaz.

MAÑANA
RAVIOLES
DE SEMOLA
Elaborados por Casa Cerini.— Paysandú
Haga su Pedido hoy mismo al 92
AZAMBUYA — YOUNG

AVISO

Sub-Comisión de Distribución de Trabajo

Se pone en conocimiento de los interesados que el sábado 31 de agosto a las 9 y 30 horas, se procederá al Sorteo de obreros solicitados por la Junta Local para sus cuadrillas.

Dicho sorteo se realizará en la Junta Local en el día y hora mencionados.

A sus efectos, las personas interesadas deben presentarse al citado local, dentro del plazo que marca la Ley, munida de la Credencial Cívica correspondiente

Las personas nacidas en los años 1921, 22, 23 y 24 deben presentar en el acto de inscribirse la libreta de familia del Registro de matrimonio.

Las personas que tengan familia a su cargo, deberán presentar un certificado justificándolo, expedido por el Juez de Paz o por la Comisaría Seccional.

La Sub Comisión de Distribución de Trabajo.

CINE ATENAS
SABADO
1.a parte William Boyd, Andy Clide, J. Rogers en:
JINETES DE LA FRONTERA
Nuevas aventuras del quijote de la pradera H. Cassidy
2.a parte R.K.O. presenta a Alberto Vila, M. O'Hara
SE CONOCIERON EN LA ARGENTINA
Film que nos muestra al galán cantor uruguayo de batanado en el cine yanqui.
DOMINGO
Matinée a las 15 horas.- Universal presenta a Larry (Buster) Grabbe, Jackie Morán y C. Moore en la sensacional serial en 12 episodios.
GUERRA EN LOS PLANETAS
1-er ep. El mundo del Futuro
2.o ep. La tragedia en Saturno.
JINETES DE LA FRONTERA
Ver. prod. R.K.O. con Alberto Vila, Maureen O'Hara
SE CONOCIERON EN LA ARGENTINA
Noche a las 21.- Noticiario Universal.
2.a sección Claudette Colbert, Jennifer Jones, Josep Cotten, Shirley Temple, Monty Wooley, Lionel Barrymore, Robert Walker, Hattie Mc Daniel y A. Basserman en:
DESDE QUE TE FUISTE
(Doblada en Castellano)
El famoso productor de «Rebeca» y «Lo que el viento se llevó», nos presenta la epopeya de un hogar, que supera en emoción aquellas obras. Todas las reacciones de seres que aman, sufren, vibran y esperan, se eslabonan en esta sensacional producción, verdadero canto a la fidelidad al amor, a la ternura y al heroismo de mujeres afectadas por el drama inmenso de la época.

La Casa de los Agricultores
ALMACEN Y RESTAURANT
"VOLGA"
De BASILIO KOSENKO
Compra y venta de aves huevos y manteca
Llame al Telef. 38 —— Reparto a Domicilio

CUBIERTAS
Firestone

MEDIDAS	Tela	Rayon	Precio
700 p. 20	10		$ 125.00
750 p. 20	10		$ 160.00
825 p. 20	12		$ 195.00
900 p. 20	12		$ 235.00
1.000 p. 20	12		$ 255.00

Disponibilidad Limitada
Informes y Pedidos a HECTOR OTAZU
TELF. 67

12.° Gran Remate de Reproductores Rústicos Seleccionados

Organizado por la COMISION DELEGADA de las Sociedades Rurales de Paysandú y Río Negro

A Realizarse en Paysandú, el 14 de Setiembre de 1946

LA OFERTA PARA ESTA GRAN SUBASTA ESTA CONSTITUIDA POR:

394 Reproductores Hereford
28 reproductores Shorthorn
40 reproductores Polled-Shorthorn
5 reproductores Normando
5 reproductores Aberdeen-Angus
2 reproductores Holando
325 reproductores Romney Marsh
40 reproductores Merino
50 reproductores Corriedale
36 reproductores Merilín
4 reproductores Percherón

929 Reproductores en Total

Los **929** reproductores inscriptos para este Gran remate proceden de los siguientes renombrados establecimientos que integran el núcleo de cabañas más calificadas de la gran zona productora del Norte del Río Negro:

«Santa María» de Carlos A. Arocena, «El Naranjal» de Cabrera Hnos. & Cía., «San Juan» de Campbell y Majó, «La Primavera» de Benjamín Cardozo, «Santa María del Queguay» de Jacinto D. Durán, "Villa Benigna" de Vicente Elhordoy (h.) y Hnos., «Santa Elisa» de Estancias Julio Mailhos S.A., «La Pileta» de Estancias y Colonias Uruguayas S.A., «Bichadero» de la misma Compañía, «Las Matildes» de José y Emilio Falcone, «Dr. Julio Muró» de Hermann Holzmann, "La Ethel" de Marcelino C. Indarte, "El Cambará" de Indarte Garbarino Hnos., "María Nieves" de Diego Indarte, "San Carlos" de Antonio Lafourcade, "Kinconcito" de Diego G. Lawlor hijo, "Rabón" de Lichero Hnos., «La Sanducera» de Alfredo von Metzen, "Los Tapiales" de Juan y Alberto Montero, "Santa Isabel" de M. Raúl Parietti, "La Unión" de Rodríguez Candela y Fernández, "Nueva Mehlem" de Suc. Lorenzo Salvo, "Rincón de Francia" de Julio Stirling, "La Esmeralda" de David Stirling, "El Rumbo" de Alfredo, José P. y Jorge Vázquez Varela y "La Esperanza" de Alfredo Young.

Por Catálogo e Informes: Secretaría de la Sociedad Rural de Paysandú
18 de Julio, 806 — Teléf. 584 — PAYSANDU.

Foot-Ball

San Lorenzo y Miramar; Peñarol Versus Nacional es el Programa de Mañana

El programa footballistico para mañana estará en consonancia con la importancia del dia, por lo tanto es de esperar que en horas de la tarde el público asista al Parque Leal a presenciar los encuentros.

A primera hora jugarán San Lorenzo y Miramar, hora 13 y 30; juez Pablo Cordoba.

A segunda hora deberán enfrentarse Peñarol y Nacional, juez Daniel Ortiz.

El precio de las localidades viene rigiendo como es notorio $ 0.30 para mayores, menores $ 010 y damas gratis.

Las reservas no jugarán a fin de no entorpecer los festejos patrios de la mañana.

Necesita Apoyo General el Viejo Equipo Tricolor

El Festival del Viernes 30

El próximo viernes 30 como lo expresáramos se realizará en la sala del Atenas la función a beneficio del Club Nacional de Foot Ball para arbitrar recursos de los gastos que provocará el 50 o/o de los pasajes a Montevideo el 10 de Setiembre próximo en que deberá asistir la institución.

A tal efecto se exhibirán dos peliculas de reconocido mérito que harán que un numeroso público colme las instalaciones de la sala.

Ellas son: «La Suerte Llama Tres Veces» con el impagable Luis Sandrini y «El Signo de la Muerte» con el bufo máximo del Cine Azteca «Cantinflas».

Es de suponer que no sólo los hinchas nacionalófilos sino tambien los deportistas en general contribuirán al éxito del mismo ya que la vieja institución tricolor, en ese compromiso en Montevideo deberá ir bien montada» a fin de dejar bien parados en la capital los prestigios younguenses que debido a esa iniciativa del señor Espil por primera vez llegarán al Cemento.

Rafael De Santo
Constructor

YOUNG — Hotel San Martín Teléfono 42
PAYSANDÚ — Queguay 668

Está en Condiciones de hacer toda clase de obras de cualquier valor, contando con Personal competente en el Ramo.

CONSULTELO!!!

JOSE P. AGUIAR
Constructor e Instalador Sanitario
Especialista en Estucados de Baños
En Fray Bentos: Zorrilla de San Martín 1354
Informes en Young: Casa Evaristo Quiñones

Almacén, Despacho de Bebidas y Peluquería
de Esteban Nedor
TELEFONO 124
Venta por Mayor y Menor
Casa de Confianza
Precios Convenientes
Acaba de Iniciar Diariamente
REPARTO A DOMICILIO
Young — Contiguo a la Comisaría

CORRESPONSALIA de PASO DE LA CRUZ

KERMESSES ha REALIZAR SE MAÑANA 25 de AGOSTO

Activamente vienen trabajando los integrantes de la Comisión del «18 de Julio F.C.» para la realización de la gran kermesse y baile que tendrá lugar mañana domingo 25 en homenaje a nuestro aniversario Patrio en el salón que dispone esta entidad (Casa Fernández). Dado el éxito obtenido en la anterior y el entusiasmo reinante en este lugar la mencionada kermesse ha de adquirir lucidos contornos.

En la tarde tendrá lugar el match entre éste y el equipo de «Unión de Queguay».

Desde ya el anuncio de esta fiesta ha despertado gran entusiasmo y es de esperar por lo tanto alcance el más rotundo éxito.

Las donaciones pueden ser enviadas a Casa Fernández o Eugenio Clara. Estación Menafra.—N.M.V. —Corresponsal.

La Boda de hoy

En el dia de hoy se llevará a cabo en la localidad el enlace de la Srta. Lidia Kozolap con el joven Basilio Surkov, pareja ésta sumamente conocida y estimada en nuestro medio, la cual dará lógico motivo para que se realice en torno una reunión social de proporciones.

Al momentos de salir esta edición a la calle, los jovenes contrayentes vienen siendo muy felicitados, a las cuales unimos las nuestras muy sinceras.

COCINERA necesita Banco República.— Familia Ceruti.— Young.

Es Evidente que la Reforma se promueve para Solucionar Problemas de Carácter Intimo en los Partidos Mayoritarios

Escuche «La Voz de la Unión Cívica» todos los días a las 20 y 30 horas. Sábados y domingos a las 11 y 30 horas por C X 8 Radio Sarandí

Exigimos la política del pan, del abrigo, del techo, del transporte y de los medicamentos al alcance del Pueblo

Escuche «La Voz de la Unión Cívica» todos los días a las 20 y 30 horas. Sábados y domingos a las 11 y 30 horas por C X 8 Radio Sarandí.

Poca Distancia nos Separa
Mucha Simpatia nos UNE
Bar "Chappuis"
Una Casa a sus Ordenes
18 de Julio y 33 — PAYSANDU — Teléfono 1242

Esteban Demichelis
EL SASTRE DE MODA

En Paysandú y Young nuevamente a pedido de su numerosa clientela anuncia una nueva serie del Club de trajes, pilot y traje tauller.

UNA MUESTRA

De la Aceptación de Nuestros Sorteos es el hecho de estar ya COMPROMETIDAS más de la mitad de las Tarjetas, antes de iniciar la distribucción de las mismas.

INFORMES:
MAURICIO N. RODRIGUEZ

V Muestra Departamental de Productos de Granja

Organizada por la

Sociedad de Fomento Rural de Young

Ha realizarse en el Local de la firma Pedro Harguindeguy e Hijo los dias

7 y 8 de Setiembre próximos

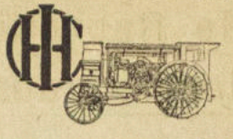
Comprende las Secciones siguientes: Avicultura, Apicultura, Horticultura, (legumbres, tubérculos, raices etc.), Lecheria, Suinicultura, Manualidades, Fruticultura, Avi y Suinos—Clubes, etc.

Plazo para las inscripciones: hasta el 31 de agosto, debiéndose presentar para el caso en la Secretaria de la Institución.

Recepción de los Productos: Los productos deberán presentarse al Local de la Muestra los días 3 y 4 de Setiembre, los que llegaran después de esa fecha no serán admitidos aunque estuvieron inscriptos.

IMPORTANTE: Será rechazado todo animal que presente síntomas de enfermedades infecto—contagiosas (Art. 46 del Reglamento).

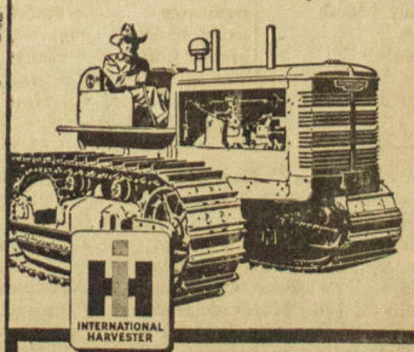
Deje que
ESTE SIMBOLO
lo guíe



INTERNATIONAL HARVESTER

HACIA NUESTRA CASA

Nuestra misión de Comerciantes McCormick-Deering International es ser útiles a los agricultores en la mejor forma que permitan las circunstancias. Un consejo sincero, respaldado por la amistad y por una capacidad técnica probada; una venta honesta, con la garantía de calidad y servicio; un completo surtido de mercaderías; todo lo decimos o lo realizamos con el fin de merecer cada dia la confianza y estimación del público. Estos vínculos en que se afirman nuestras relaciones, están representados ahora por el nuevo símbolo de International Harvester, que significa "Calidad y Servicio". Anuncia a nuestros amigos la misma calidad de origen y servicio eficaz, y superiores adelantos técnicos. Recuerde este simbolo. Y sígalo. Deje que lo guíe hacia nuestra casa en donde tendremos el gusto de hablar de equipos rurales y le ofreceremos la mejor solución para sus necesidades de Repuestos y Servicio Mecánico.



INTERNATIONAL HARVESTER

SIMBOLO DE CALIDAD Y SERVICIO

LORENZO TASSANO & CIA. LTDA.
Comerciante Reconocido
McCORMICK - DEERING
INTERNATIONAL
YOUNG

SUCURSAL NUEVO BERLIN — Teléfono: 15

Vida Agropecuaria

Serán Homenajeados los Expositores Uruguayos que Triunfaron en Palermo (R. A.)

Y Felicitados Por el Superior Gobierno

En la capital se organiza con singular éxito un homenaje a los cabañeros uruguayos que recientemente obtuvieron en Palermo (R.A.) triunfos tan categóricos con sus productos pecuarios. El mismo se hará en el Parque Hotel el 31 del Cte. y promete obtener un resonante éxito.

Comenta ademas la prensa capitalina que en la última reunión del Consejo de Ministros se resolvió felicitar a los mismos en nombre de la Nación por el honor que su dedicación al trabajo y perfeccionamiento de la principal industria del país, refleja sobre la República.

Síntesis de los Premios Obtenidos por los Uruguayos

El pasado sábado decíamos en nota editorial que sin los veredictos en la mano, nos iba a ser imposible hacer justicia para con todos los cabañeros uruguayos premiados en la Exposición de Palermo. Hemos recibido dichos veredictos y más abajo hacemos un extracto completo de los premios obtenidos por los que cruzaron el charco en busca de lauros para el trabajo pecuario de este país.

Los Grandes Premios en la raza Hereford

Jurado: Mr. Elwyn Jones
Secretarios: Sres. Jorge Bullrich (h.), Jaime Clusellas y Manuel A. Vetrone de la Torre.

Premio campeón senior, box 514, San Juan's Quoit 28, H.B.A. 73725, de los Cerros de San Juan S.A.

Premio reservado de campeón senior, box 530, Puelche Benjamín 59 Bis, H.B.A 73716, de José M. Elorza.

Premio campeón de dos años, box 552, San Juan's Idol 16, H.B.A. 73727, de Los Cerros de San Juan S.A.

Premio Asociación Argentina de Criadores de Hereford Dr. Celedonio Pereda, box 552, de Los Cerros de San Juan S. A.

Premio Gran Campeón, box 514, San Juan's Quoit 28, H.B.A. 73725, de los Cerros de San Juan S. A.

Premio Presidente Doctor Adolfo Bioy, box 514, de los Cerros de San Juan S. A.

Premio 75.o aniversario de la fundación de la Sociedad Rural Argentina, box 514, de los Cerros de San Juan SA

Premio reservado de gran campeón, box 552, San Juan's Idol 16, H.B.A. 73727 de los Cerros de San Juan SA

Premio Junta Nacional de Carnes, box, 514, de los Cerros de San Juan S. A.

Premio Asociación Argentina Criadores de Hereford, box 552, de los Cerros de San Juan S. A.

Premio conjuntos (machos) boxes 552, 670 y 514, de los Cerros de San Juan S.A.

Premio Asociación Argentina Criadores de Hereford (al toro de mejor cabeza, que haya obtenido premio), box 514, de los Cerros de San Juan S. A.

Otros Premios en Hereford Obtenidos por Cabañas Uruguaya

Premio al Box 504-criador Suc. de Alejandro Gallinal, Exp. Elena H. de Gallinal

(Termina en la Pagina 6)

Mientras otros hacen demagogias, con prédicas, con iniciativas y con alharacas los hombres de la Unión Cívica construyen. Conozca el plan de Colonización, proyectado por el Dr. Chiarino.

— —

Escuche «La Voz de la Unión Cívica» todos los días a las 20 y 30 horas. Sábado y domingo a las 11 y 30 horas por C X 8 Radio Sarandí.

VENDO casa de material, 3 piezas, cocina, pozo de balde, pozo negro, árboles frutales y vereda, 1.250 metros de terreno. A 1 cuadra de la calle Rincón.— Tratar con Eulogio Nuñez.— Young.

Barraca LEVIN
TELEFONO 70 YOUNG

Acopio de cueros lanares, vacunos, cerda, pluma y pieles silvestres

Productos de Granja: Aves, Huevos, Miel, Cera y Crema

Venta de productos 'Cooper'

El Banco Hipotecario del Uruguay aplica en la tasación de los inmuebles ofrecidos en toda gestión de préstamos, un criterio racional; altamente previsor y de justificada ponderación a fin de salvaguardarlos de cualquier contingencia que, durante los largos plazos de la operación, pretenda modificar de una manera ficticia su verdadero valor, porque solamente así puede conservarse la solidez de las garantías y ejercerse una política de tolerancia en favor de los deudores.

PLAN INSTITUCIONAL
Anuncio N.o 3

BANCO HIPOTECARIO del URUGUAY

PLAZA DE LA CONSTITUCION

Se Expresa Don Carlos A. Arocena con Elocuencia, en el Catálogo de Seleccionados

Como es característica de los catalogos que publican todos los años las Comisiones Delegadas de las Sociedades Rurales de Paysandú y Río Negra, este año, el Presidente de la gremial sanducera, se expresa así:

«La Comisión Delegada de las Sociedades Rurales de Río Negro y Paysandú me ha honrado solicitándome escriba, como Presidente de la Sociedad Rural de Paysandú, las líneas que han precedido siempre al Catálogo del Remate de Seleccionados.

Prestigiar a las cabañas de la zona ha sido una norma de muchos años de la Sociedad Rural de Paysandú.— Lo ha hecho y lo sigue haciendo. convencida que el cabañero es el factor esencial de nuestra cultura agraria para la transformación de nuestra explotación ganadera principal y talvez única riqueza fundamental de acuerdo con la naturaleza del país.

En el cuidado, en la selección, en la evolución forrajera, la obra del cabañero, ha sido obra de intensificación de la producción y ha sido obra de cultura para todas las explotaciones ganaderas.

Cultura, trabajo, tenacidad, son virtudes que requiere el cabañero y son virtudes que por reflejo van transformando nuestra vida campesina en lo que deberá ser.

Por todas estas consideraciones es que me permito pedir a los ganaderos del Departamento, del país y del extranjero, su más amplia colaboración al Remate de Seleccionados que tiene la enorme trascendencia en su significado, de dos viejas Sociedades Rurales que marchan unidas para promover y estimular el trabajo y progreso de la región.

El Remate de Seleccionados en Paysandú, la Exposición N. de Seleccionados en Salto, bajo los auspicios de la Asociación Rural del Uruguay y la Agropecuaria e Hípica de Salto; varios remates de reproductores de importancia en la región, hacen que esa quincena de Setiembre, sea de verdadera atracción para todos los ganaderos del Brasil, Argentina y Uruguay.

CARLOS A. AROCENA.

SON EXTRAORDINARIAS

LAS OFERTAS DE **Saldos y Retazos**

Zapatos Valían 6.50 y 5.95 **a $ 4.95 y $ 3.95**

Casa Astarita
Fray Benito Young
FILIAL YOUNG

Síntesis de los Premios Obtenidos en Palermo, por los Uruguayos

POLLED HEREFORD

Raza Polled Hereford.— Campeón hembra, box 788, Exp. Barreiro y Thompson.

Reservado de campeón hembra: box 787, Exp. Sociedad Cooperativa de Abasto.

Machos—Cuarta categoría: Primer premio, box 768, de la Sociedad Cooperativa de Abasto.

Quinta categoría: Primer premio, box 771, de Sociedad Coop. de Abasto; segundo 770, Barreiro y Thompson; tercero, 772, de Sociedad Coop. de Abasto; cuarto, 773, criador Sociedad Cooperativa de Abasto, exp. Francisco Chas.

Sexta categoría: Primer premio, box 778, de Sociedad Coop. de Abasto; segundo 777, de la misma; tercero 776 de la misma; cuarto, 775, de Barreiro y Thompson y quinto, 774, de los mismos.

Séptima categoría: Primer premio, box 780, de Barreiro y Thomson; segundo, 782 de los mismos: tercero, 781, de los mismos; cuarto, 779, de los mismos, y quinto 783 de los mismos.

Undécima categoría: Primer Premio al box 785, de la Sociedad Coop. de Abasto.

Reservado de Campeón Macho, box 780, Double Perfection 5, H. B. U. 232,637, de Barreiro y Thompson.

Décimoquinta categoría: Primer Premio, box 787, de la Sociedad Coop. de Abasto, y segundo, 786, de la misma.

Décimoséptima categoría: Primer Premio, box 788, de Barreiro y Thompson.

Raza: NORMANDO

Jurado: Sr. Ricardo R. Pearson

Machos; Tercera Categoría: Primer Premio box, 1475, de Mario Raul Parietti.

HOLANDO ARGENTINO

Jurado Ing' Guillermo Aberich; Machos.— Segunda categoría C: Primer Premio box, 1139, Exp. Antonio J. Caorsi.

Cuarta categoría A: Primer Premio, box 1155, Exp. Antonio J. Coarsi.

Raza: ROMNEY MARSH

Jurado Sr. Ronald Martin. Machos.— Segunda categoría (borrego): primeros premios, 2109, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling, 2207 de los mismos; 2434, de Leonor J. de Villamil; 2220, de Juan M. Grasso y Cía; 2269 de Juan M. Grasso y Cía; 2399, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling; 2097 de Leonor J. Villamil; 2457 de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio campeón borrego: brete 2109, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio reservado de Campeón borrego: brete 2207, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio gran campeón macho: brete 2109, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio reservado de gran campeón macho: brete 2207 de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio Junta Nacional de Carnes: brete 2109, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio campeón carnero: brete 2055, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio conjunto Sociedad Rural Argentina: Bretes 2109, 2207 y 2055, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

Premio Asociación Criadores Romney Marsh: Brete 2109, de Miguel Jaume Torres con Julio Stirling.

En el próximo número continuaremos con Merino Australiano.—

En el Local de José M. Sosa

41, REMATE

El Domingo 1. de Setiembre

Por Juan Croce

A LAS 9 HORAS

Por Cuenta del Sr. Josè Durán por Ausentarse de la Localidad

2 estanterías para almacén
1 mostrador de 3.70 mts. de largo
10 frascos de vidrios para mercaderías
1 vitrina chica
2 máquinas para filt
1 paq. cartuchos varios calibres
1 caja tubos para lámpara
1 heladera para hielo
1 lata con yeso
1 lata con tiza
1 paq. café crudo
1 paq. pimentón
2 pares de estribos
1 lote tablas

DE VARIOS DUEÑOS

1 bebedero chico
1 tinaja de barro
1 molinillo quebrar maiz grande
1 mesa grande
1 cajòn despensa o almacén grande
1 batea de madera
1 sierra carnicero
1 hoz — 1 orquilla
1 parrilla de hierro
1 lavatorio de hierro
1 romana de pilón
1 farol — 1 caldera
1 olla hierro 3 patas
1 banco carpintero
1 banco para herrero
1 màquina ahugerear hierro
1 terraja norteamericana
1 lote tiros de cadena
2 llaves para caños
1 máquina cortar caños
1 lote puertas vidriera
1 lote tirantes lapacho nuevos
1 sierra de vuelta — 1 cerrucho
1 lote bujes para carros
1 lote hierro usado
2 llaves de crique
2 ejes de carro
1 guitárra
1 carro tumbero nuevo
1 " 4 ruedas con elásticos
1 carro tumbero usado
30 piezas de alamos
Tijeras y tirantes
150 alfajías de paraiso
1 rastra de hierro 3 cuerpos
1 " " " 2 "
1 silla de niño para mesa
3 camas 1 plaza
2 camas 2 plazas
1 lote alambre púa
1 lote alambre de acero
1 lote alambre negro
1 cocinita a carbón
1 lote llaves varios tipos
2 hojas sierra cortar hierro
1 lote pomelas
4 cerraduras
1 troceador — 1 lote limas
2 taladros — 6 mechas
2 tijeras esquilar
1 lote chapas de zinc usadas
25 metros tejido grueso para cerdos
1 marrón — 1 martillo — 1 cerrucho
1 bomba reloj número 3
1 caño 1 pulgada de 5 mts.
1 cocina económica
1 charret
1 piola gruesa de 26 mts. para pozo
1 máquina desgranar maiz
1 auto Ford T, con 5 cubiertas buen estado
1 Winschester C. 22, buen estado
1 banco pié de cemento, asiento de madera, para plaza
1 recado — 1 juego de bochas

COMISION 6 o/o

Contrapunto

Un colaborador especializado en temas deportivos y que gusta de vivir la vida en broma, con motivo del encuentro de football de mañana entre Miramar y San Lorenza nos remite la siguiente colaboración:

DON ALEJO
Aunque no soy payador,
hoy me dispongo a cantar,
sin quererlo provocar,
lo saludo Don Francisco;
Y aunque yo se que es arisco
de a poco se ha de amansar
Hoy voy como caballero
a saludar al rival
que mañana sin igual
seremos en la ocasión.
Y aunque su cuadro es campeón;
gracias a mi muchachada,...
¡Cuidado con la rodada
con «Miramar» atención!

DON FRANCISCO.
Don Alejo le contesto
y perdone a mi manera,
a mi lo que entró de afuera,
jamás me habrá de importar
Nuestro cuadro va a jugar,
como «Campeón» que lo es;
y aunque su gente yo sé
que está muy bien entrenada.
Veremos si en la topada
no pierden luego la fé.
Yo no soy de los que canto
las victorias adelantadas;
se que es brava la jornada,
ninguno se ha de aflojar,..
Más voy seguro, mis pollos,
¡Serán duros de pelar!..

DON ALEJO
Está usted muy optimista
no advertido mi presente,
que hace aplaudir a la gente
que entiende algo del balón.
Más en mi hinchada hay razón
que ya ve el triunfo é'mañana
pues mi cuadro está bien pron[to
y el suyo anda en filigrana.
Pa mi cuadro no hay abismo
a Nuevo Berlín vencimos,
a San Javier lo goleamos,
a Wanderers le ganamos
una aquí y otra en su casa
Peñarol aún no ha hecho base
un empate, una derrota,
demuestra que a la pelota
la como pocos, jugamos.

DON FRANCISCO
Viene usted bien prestigiado
a enfrentar a este «Campeón»
y puede que la emoción
los llegue a hacer sucumbir.
Yo solo le he de decir,
que ya mi cuadro he formado
y va al límite travado
pa lo máximo rendir.
En la línea delantera
he hecho gran innovación
al centro he puesto un frisón
que si no se entra a cansar
trabajo bueno a dar,
a esa defensa tan buena
y Meyer con mucha pena,
lo habrá de ver fusilar.

DON ALEJO
Mi cuadro es bien conocido,
es demás lo digo yo,
tengo el triángulo que obliga
a hacer entrar en calor;
con Meyer que es gran valor,
Peñaloza mi confianza,
e Imken que es la balanza
en cual ante usted confió
De la línea delantera
solo le he contar
que si agarran a jugar,
Salles, Barreto y «pestaña»
marearán a su defensa
peor que si le dieran caña.
Y si Castillo y Rodriguez,
entran tomala y dejala,
veremos al vasco Urquijo
¡Bién atorao con el ala!.

DON FRANCISCO.
No suefie con ilusiones
ganarnos va ser difícil;
pués según «Porro» me dice
dominar a sus cachorros,..
Ha cómo agarrar un gorro
y entrar a cazar perdices
De los half de ala ni le hablo
son garantías a todo par
y allí no podrán pasar
..punteritos tán pequeños,
porque ellos serán los dueños
cuando se empieze a jugar

DON ALEJO.
Dejaré de improvisar,
esperando el resultado,
pero antes de terminar
quiero aclarar las conciencias
deseando que la intiligencia,
entre antes a predominar
Que todos sepan luchar
y lo hagan de corazón
que no olviden la razón,
y aunque se jueguen enteras,
con el triunfo o la derrota,
sean veintidós caballeros

DON FRANCISCO.
Apruebo su buen consejo;
pués esa fué nuestra norma,
y no he de cambiar la forma
a lo correcto «señor»
Será a mi equipo un honor,
poder vencer al suyo bién;
Más si nos toca perder,
en ese partido intenso.
Garanto por San Lorenzo,
que como en toda ocasión,..
Sabrá por bien del deporte
ser ejemplo de corrección.

Comisión Regional de Lucha Contra la Langosta

REGISTRO PARA LLENAR CARGOS DE OBREROS Y CAPATACES

Se llama a inscripción a los interesados en ocupar los puestos de Obreros y capataces que esta Regional debe llenar oportunamente.—

Las anotaciones se reciben en la Secretaria de la Sociedad de Fomento Rural de Young, debiendo presentarse cada aspirante, munido de su Credencial Cívica.—

LA COMISION

RELOJ PULSERA.— Perdióse desde el Liceo H. de Young a Casa Marroni.—

Se gratificará a quien lo devuelva a su dueño Salvador Klarich.

Salón "IDEAL"

al agotar totalmente billetes y participaciones para el gran sorteo extraordinario de ½ millón de pesos, a jugarse hoy, agradece a su distinguida clientela y al público en general y les desea buena suerte.—

Federico Jacob
OFRECE

YOUNG
Teléfono 2